

1961-03-20

AFSENDER

Georges J. Kasper

MODTAGER

Tut Køpcke

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

tysk

Afsendersted:

Lausanne

Afsenderinfo (lakstempel, adresse  
m.m.):

Galerie Kaspers brevpapir.

Modtagersted:

København

Omtalte personer:

Karl Dahmen

Omtalte steder:

Berlin

Arkivplacering:

Aros, Arthur Køpckes Arkiv

DOKUMENTINDHOLD

I sit seneste brev havde Kasper glemt at bede om at få tilbagesendt de fire serigrafier af Dahmen, som var kommet fra Berlin. Han vil være taknemmelig, hvis Tut kunne tage sig af denne sag, således at der kunne komme orden på tingene. Han afventer desuden afregning på 415 S.fr., hvoraf de 5 er renter.

TRANSSKRIFTION

20.3.61

Madame Koepke

Lille Kirkestraede | Copenhagen.

Madame ,

In meinem letzten Brief haben wir vergessen

Ihnen zu bitten uns die noch bei Ihnen liegenden 4 Serigraphien  
(diejenigen die in Berlin waren) von Dahmen, zurück-zu senden .

Wir wären Ihnen dankbar dies zu erledigen ,

damit nun alles in Ordnung kommt und erwarten die Begleichung  
des Betrages von 415.--Schweiz. Fr. (inkl. Spesen 5.--fr)

Wir grüssen Sie mit vorzüglicher

Hochachtung

G. Kasper

Georges Kasper

galerie kasper lausanne rue de la paix 4

Téléphone 23 17 65 - Privé 4 35 69 - Compte de chèque postal II. 183 86 - Adresse télégraphique: Galeriekasp Lausanne  
Directeur: Georges J. Kasper - Assistante: Monique Kasper-Franco - Banque Cantonale Vaudoise Lausanne

20.3.61

Madame K o e p k e

Lille Kirkestraede I Copenhagen .  
-----

Madame ,

In meinem letzten Brief haben wir vergessen  
Ihnen zu bitten uns die noch bei Ihnen liegenden 4 Serigraphien  
(diejenigen die in Berlin waren) von Dahmen, zurück-zu senden .

Wir wären Ihnen dankbar dies zu erledigen ,  
damit nun alles in Ordnung kommt und erwarten die Begleichung  
des Betrages von 415.--Schweiz. Fr. (inkl. Spesen 5.--fr)

Wir grüssen Sie mit vorzüglicher

Hochachtung

*G. Kasper*  
Georges Kasper